

Ciklizési árak és helyben vidéken

Egy évre . . . 12 korona
Félévre . . . 6 korona
Negyedévre . . . 3 korona
Egyes szám ára 12 fillér.

Megjelenik vasárnap és
csütörtök reggel.

HATÁRŐR

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Ujvidék.

Petőfi-utca 47. szám,

ahova a lap szellemi és anyagi részét illető közlemények küldendők

Ilyen közleményeket és megkore-
séseket lapunk nyomdája is elfogad.

Az Országos Függetlenségi és 48-as Párt Délvidéki és Alföldi Függetlenségi Párt Ujvidéki Hivatalos Lapja.

Béke?

Parturiebant montes — nascebatur
ridiculus mus!

Bár nem nagy jóstehetség kellett hozzá s előre tudni lehetett, hogy Khuen miniszterelnök a vállalt és beígért nemzei vívmányok s kedvezmények sokaságából — vagy inkább minimumából — mit hoz haza Bécsből ajándékkép, mégis az összes politikai pártok, a politikai világ, az egész ország feszült figyelemmel várta a több napi halasztás után e hó 15-re, csütörtökre kitárába helyezett miniszterelnöki enunciaciókat és deklarációkat.

A kormány fizetett bérenc-sajtója, a drága pénzen szerzett munkapárti többség természetesen ki van elégitve, meg van békülve és elismerő tapsokkal honorálja ugyanazt a Khuen grófit, akitől még nem nagyon rég a néhai szabadelvű párt egyértelműleg, egy érzéssel fordult el.

A sok „ráérünk“, az ismételt tárgyalások és ígéretések, valamint a sűrű bécsi fel- és lerándulások után vajon mit kapott a törvényben biztosított jogait féltő magyar nemzet? Ujabb ígéreteket, üres szófrázisokat és hiú biztatásokat.

Gróf Apponyi Albert, pártja nevében ugyancsak minimumra szállította le azokat a jogos kívánalmakat és követeléseket, amelyek teljesülése esetén a nemzet újabb vér- és pénzáldozatait követelő véderőjavaslatoknak békés és nyugodt letárgyalása várható.

Justh Gyula és pártja a jogfosztott népek az alkotmány sáncaiba való felvételét, a trónbeszédben is megígért általános, egyenlő, titkos választójog törvénybeiktatását követelték s követelik.

Katonai téren nincs és nem lehet engedmény — mert nem engedi Bécs, — a választójog reformja terén pedig Khuen akarna (?), de nem engedi Tisza István.

Khuen miniszterelnök csütörtöki beszéde eredményt egyetlenség terén sem hozott, de hozott ennél többet — ha hozzá juthat — a nemzet teljes megalázását.

Apponyi gróf kívánságait a nemzeti érdekekbe ütközőknek magyarázgatni, a német nyelvnek törvénybe iktatását haladásnak deklarálni, a nemzet törvénybiztosította jogainak érvényesülését a bécsi önkénytől tenni függővé: lehet minden egyéb, de semmi esetre sem nemzeti aka-

rat, mely az eddigi közjogi sérelmek megszüntetését, nem pedig ujakkal való tetézését követeli joggal.

A választójogi reform szükségességét is vallja Khuen, csak az a bibije, hogy megvalósításától — ő tudja miért — nagyon fázik.

Hosszu vajadás után megszületett a kicsi, de nagyon is kicsi politikai egér és — menten meg is döglött. Hetek óta tárgyal, utazik, fogalmaz és formuláz, audenciázik, informál és informáltat s a végén kisül: sem katonai téren nem lehet számítani engedményekre, sem a választójog terén többet remélni, mint az önálló bank beígért megvalósítása terén!

Bármi szomorúak legyenek mindezek után a jövő reményei, bizunk az egyesült ellenzéki pártok igaz honszeretében, a nemzeti ügy érdekében indított harc körül eddig is kifejtett lankadatlan, lelkes kitartásában.

Békét a nemzet alkotmányos és törvényes jogainak feláldozása árán igaz magyar ember nem köthet. Üres ígéretnek, ha még oly csillogók, ha még oly „komoly és elhatározott“ Khuen szándéka, hinni nem lehet, azoknak felülni nem szabad!

Tájékoztató.

Az U. N. vasárnapi hírei között azt írja, hogy az állam családi pótlékot ad a tisztviselőinek, a városok pedig drágasági pótlékkal sietnek alkalmazottjaik segítségére. Irja, hogy Ujvidék sem nézi tétlenül ezt az akciót, mert ime ártit az iskolafenntartókhoz, hogy a tanítói korpótlékokat fedezzék ezután államsegélyből, mert a város az eddig korpótlék címén adott szubvenciót drágasági pótlék, vagy mi címen szeretné adni. Közölni akarja a N. a városi átiratot is, de nem tudni mi okból — csak nem a szerkesztőváltás miatt? — csak az elejét közli.

Igy hát e közleménynek, éppen mint annak az átiratnak, csak eleje van, de veleje nincs.

Ez a közlemény alkalmas a nagyközönség megtévesztésére. Eppen azért kijelentem Ujvidék össztanítóságának a nevében, hogy Csernyei Mór tanító és felelős szerkesztő urral, gerinctelen lapjával és bizonyos helyeket és köröket állandóan nyalogató cikkeivel közölünk *senki sem azonosítja magát.*

Kijelentem egyben azt is, hogy a Naplóban ezután rólunk, vagy igaz ügyünkről esetleg megjelenő közlemények mindig és kizárólag csak a szerkesztő egyéni véleményei lesznek.

Szívesen elismerjük Csernyei Mór társadalmi és nemzetiszíni érdemeit, de nekünk hagyjon békét.

Ujvidék és az egész ország gerinces, önzertan tanítósága az ilyen segítségek nélkül, sőt az ilyenek dacára is ki fogja küzdeni a maga igazát.

A multkor a B. P.-ben is megjelent egy kis adag aszpirin. Azt írta, hogy legyen nyugodt a tanítóság, mert a miniszter az összes tanítók személyi adatait bekérte a fizetésrendezés miatt.

Hát kérem, méltóztassanak tudomásul venni, hogy a tanítóság baja már annyira előrehaladt, annyira krónikus nyavalya, hogy itt nem használunk holmi lázcsillapító pilulák. Nem kábítószer, hanem *kenyér* kell nekünk. Hisz már annyi szépen csomagolt maszlagot vettünk be, hogy igazán megcsömörlöttünk.

Jobban teszük, ha nem is nyújtjuk a kutyvasztlékjunkt, mert könnyen megeshetik, hogy az elkekeredett beteg megharapja az ujjukat. De hiszen igaz, roppantul vigyáznak a mi kirurgusaink; mással nyújtják az orvososságot.

Van ugyanis mungóéknak egy hivatalos lapjuk.

Ebben a hivatalosban még eddig nem reflektáltak soha a tanítóságnak sem óhajaira, sem a munkapártot vádoló cikkeire.

Ugy látszik, hogy ezt a két lapot szerződtették betegápolónak.

Hiábavaló erőlködés!

A tanítóság ismeri az Önök lapdacsainak színét, szagát, összetételét, használati utasítását; szóval mindenét.

Számoltunk mi már a belső ellenségeinkkel is. Lekenyerезhetnek, megvehetnek Önök közülünk egyeseket akár szép szóval, akár pénzzel, vagy amivel tetszik. A tanítóság lázas teste kiküszöböli, kiveti magából az ilyen fertőzött egyéneket. És halad és dolgozik serényen a mai korhad, nyavalyás rendszer megbuktatásán.

Égy tanító.

Szinészet.

Szerda este a „*Kis gróf*“ ment ismételtelen teljesen zsufolt ház előtt.

Csütörtök este a vigjáték személyzet kitűnő előadásában „*A princ*“ című vigjátékot mutatta be, amely valamelyik német kis hercegségben játszódik és telve van sok, jóízű humorral.

Az előadás igen szép volt. A darab és előadás lelke Geldern Ada színésznő személyesítője: Gömör Vilma volt. A művésznő tökéletes alakításával, elegáns toillejeivel általános tetszést aratott. *Inke Rezső* Frölich Ottomárja, *Fekete Szerafinja*, *Forgács Stille* Frid barója, *Vákár nagyhercege*, *Sugár*, a princ szerepében a tőlük telhető legjobbat nyújtották.

Péntek este az „*Élő halott*“-t ismételték meg. Tolsztoj ezen remekműve ismét nagy közönséget vonzott a színházba.

Szlovák bank részvénytársaság Ujvidéken

a betétek után fizet 4 és fél százalékos kamatot.

Egy koronás betétek kibocsátása fogamatba vétetett!

HIREK.

Felhívás Ujvidék lelkes, érzőszívű közönségéhez. Az előkészítő munkálatok befejeztével, végre a megvalósulás előtt áll a **tüdőbeteg — gondozóegylet** Ujvidéken. F. évi február hó 25-én, vasárnap, d. u. 5 órakor szándékozunk alakuló gyűlésünket a városháza nagy termében megtartani, melyre mindazokat, akik eddig is belépésükkel támogattak és minden jószívű érdeklődőt tisztelettel meghívunk. Amidőn mindazoknak, akik eddig is bármely alakban segítségünkre voltak, nyilvános köszönetet mondunk, kérjük az egész társadalom további buzgó támogatását. Grossinger Jánosné. Slezák Lajos.

A közigazgatási bizottság e hó 14-én Matkovits Béla főispán elnöklete alatt rendes havi ülést tartott, mely az előadók felőli és rendes havi előterjesztéseit tudomásul vette.

Ipartestületi közgyűlés. Az ujvidéki ipartestület ma vasárnap, február 18-án d. u. 3 órakor rendkívüli közgyűlést tart, melynek tárgyát az üresedésben levő elnöki állásnak választás útján leendő betöltése képezi. E közgyűlés előkészítése céljából az ipartestület e hó 14-én választmányi ülést tartott, mely az elnök jelölésével foglalkozva, 2 val. tag kivételével — egyhangulag Pekló Béla személyében állapodott meg. Az ipartestület tagjait legközelebből érdeklő ügyről levén szó, saját érdeklükben tesznek, ha a közgyűlésen minél számosabban jelennek meg.

A Vörös kereszt-egylet ujvidéki fiókja elhatározta, hogy a jövő folyamán több neves művésznek közreműködése mellett, nagyobb szabású hangversenyt rendez.

A beltéri kat. olvasóköri febr. 14-i háziestélye kitünően sikerült. A nagy számban megjelentek először az ének, zongora és hegedűjátékból, valamint humoros előadásból álló hangverseny pompásan mulattak s a szereplőket megérdemelt elismerésben részesítették; másod sorban pedig kitaró hévvel táncoltak s a családias jellegű est mindvégig derült vig hangulatban tartotta a jelenvölteket, úgy hogy az oszlás vajmi nehezükre esett.

Nagy farsangi estély. Az ujvidéki Dalárda f. évi február hó 20-án (hushagyó kedden) a Kovács (Mayer) nagy Vigadó-jában nagy jelmezes farsangi estélyt rendez. Az előkészületekből ítélve, ez lesz a farsangunk legmulattatóbb estélye. Lesz ott minden, a mi a kedélyeket felvidíti. A műsorból ki kell emelni az állat quintettet és a Slagert: Bivaly Muki házasság című énekes revüt, mely darabot Tábori Emil ez alkalomra az Ujvidéki Dalárdának írt. A zenét a helybeli cigányzenekarokból összeállított monstre (28) banda szolgáltatja. A meghívók már széjjel küldetnek s a mennyiben valaki tévedésből meghívót nem kapott volna s arra igényt tart, forduljon az egyesület elnökségéhez.

Anyakönyvi hír. Az anyakönyvi hivatalnál e hó 9-16 ig bejelentett születések 17, még pedig 8 fiú, 9 leány; meghalt 9:

Árverési hirdetés. A kézbesíthetetlen küldemények a vasuti üzletszabályzat 81. §-a értelmében az alább felsorolt állomások teheráruraktáraiban, d. e. 9 órakor a következő napokon fognak azonnali készpénz fizetés mellett, nyilvánosan eladatni: Budapest dunapart, Pápa, Miskolc, Pécs, Fiume febr. 19. Pozsony, Győr, Kassa, Szeged, 20-án, Szabadka, Kolozsvár, Arad 21-én, Nagyvárad, Békéscsaba, Ujvidék 22-én, Budapest nyugoti p. u. Zágráb 26-án, Debrecen, Szolnok, Brassó, S. A. Ujhely 28-án, Szatmár-Németi és Nagyszében febr. 29-én.

Kitüntetés. Tury Mátvás bajai ügyvéd, városi nyug. tisztii ügyész a közügyek terén

szerezett érdemei elismerésül a kir. tanácsosi címet kapta.

Hűségben kitaró cseléd. Baján egy 65 éves asszony halt meg a napokban, Lavra Lotti, aki 50 évet meghaladó időn át példás hűséggel szolgálta Major Károly kir. járásbíró családját.

Lopás a templomban. A zombori r. kat. plébánia templomból valami ismeretlen gonosztevő egy fehér, finom hímzéssel és rojttal díszített oltárterítőt ellopott, egy másik oltárterítőről pedig a finom esipkediszt is elvitte.

Csak Mauthner magvakat vásárolnak helyesen gondolkodó, számító gazdák és kertészek még akkor is, ha mások ősesebbek volnának, mert tapasztalatból tudják, hogy csakis a magvak rovasára és a vevők kárára lehetséges. 1-10

Harcias menyecske. Bányaszky Istvánné ujszivaci asszony a napokban a szomszéd boltba ment vásárolni. Utja Pality Jelena háza előtt vezetett, aki régi haragosát megpillantva, bosszút forralt s lesbe állott egy vasvillával. Midőn Bányaszky né haza térőben ismét elhaladt Pality Jelena előtt, ez hátulról kétszer fejbeütötte, ezután az összerogyott menyecske mellére térdelve, a villa nyelével meggyomrozta. A súlyosan sérült nő csak nagynehezen vándorogott házáig, ahol azután összeesett. A harcias menyecske, mikor a csendőrség elfogta, azt vallotta, hogy azért verte meg Bányaszkyt, mert az 3 év előtt vele is hasonlóképp bánt el.

Ahol tilos a vasárnapi tánc. Csonoplya község képviselőtestülete, hogy a vasárnapi táncmulatságok alkalmából előfordulni szokott verekedéseket és bieszkázást megakadályozza, a vasárnapi koremsai táncmulatságokat betiltotta. Gyökeres rendelkezés, mely sok más helyen is nagyon elkelne. A csonoplyai rendőrség a koremsákban tartott minapi razzia alkalmával egész esomó revolvért szedett össze a legényekből.

Tanítók gyógyfürdője és üdülő-telepe. A nagy társadalommal összeforrott tanítószeg gazdasági érdekeit egyetlen jelenség oly közelről nem érinti, a fizetés rendezéstől eltekintve, mint a tanítók társadalmi gyógyfürdője és üdülő-telepének szervezése. A hazai tanítószeg, tanítóegyesületeken kívül az egész nagy társadalom, pénzintézetek, vállalatok, a községi és városi képviselő-testületek sietnek részvény jegyzéseikkel a közegészségügy szolgálatára állítandó fürdő hathatós támogatására, mert ez nemcsak az ösztanítószeg, de egyúttal az egész nagy társadalom és tanulóifjúság ősös arszabású gyógyfürdője lesz a Szokjén Székelyudvarhely és üdülőhelye az Uzonka fürdőn Nagybecszenban. A tanítószeg ezen országos intézménye iránt érzett kiváló rokonszenv megnyilatkozásának számtalan példája jelentkezik, de a 250 lelket számláló Székelymagyaros község képviselőtestületének és lelkes tanítójának példája tán a legmegkapóbb. Ugyanis midőn a képviselőtestület megtakarított csekély községi vagyonát mindenképpen a tanítók fürdőjének részvényvásárlására akarja fordítani, de az nem tesz ki 26 koronát, **Rozsondai István** tanító ennek kiegészítésére felajánlja a község által fizetett tanítógyűlési napi és fuvardíjat s így vesz egy részvényt, csak hogy elősegítse a tanítószeg és a társadalom együttes közérdekét. **Sárosvármegye kir. tanfelügyelője** pedig lelkes felhívásban kéri a tankerületében működő tanítókat, a tanítók társadalmi fürdőjének részvényjegyzéssel és részvényjegyzőségüjttéssel való támogatására. Az alakulás alatt álló fürdő részvénytársaság ügyeit **Gyerkos Mihály** ig. tanító (Székelyudvarhely) intézi.

„Árpád sirjának kutatása” címen új könyv jelent meg, melyben a tárgyal helyek képeken is szemléltethők: egy térkép és térkép is van hozzá csatolva. Ezen könyv úgy a fiataloknak, mint felnőtteknek igen tanulságos olvasmány. Megrendelhető a szerzőnél Budapesten, a következő címen: Honéczy Aladár, 1, Kruspér-utca 5, 1, 24.

A csavargók titk. s egyetértése. Bámulatra méltók azok a titkos jelek, amelyekkel a csavargók az 6 külön tolvajnyelvük kiegészítéseképpen megértik egymást. Erről emlékezik meg tizennégy képpel tarkított értekezés keretében a **Képes Hét**, amely rövid fennállása óta Magyarország legkedveltebb képes lapjává nőtte ki magát. Csupa érdekesség, csupa aktualitás. Harminckét aktuális képét Kabos Ede, Pásztor József, Sárosvy Ivonne Benda Jenő novellái, Földes Imre regénye a Feketeország és Arzene Lupin izgalmas kalandjai követik. A csemegerovatokról szóló cikk is nagy tetszéssel találkoz. Legközelebbi számában hirdeti ki pályázati eredményét a **Képes Hét** és utabb pályázatot hirdet az olvasók számára. — A **Képes Hét** 20 fillérért mindenütt kapható. Előfizetési ára negyedévre 2 k. 70 fillér. Szerkesztőség és kiadóhivatal: Budapest, V., Úgynök-utca 10.

Budapest szálloda Szeged, Aradi u. 6. (Tisza nagyszálloda függeléke.) Bejárat a Klauzál téri villamos vasút megállójától. Udvari szoba személyenként világitással és kiszolgálással K. 1.60. Utcái szoba személyenként villanyvilágitással és kiszolgálással K. 2.40. Ugy az utcai, mint az udvari szobák tiszták és világosak. A környékbeli közönség kedvelt szállója.

Felelős szerkesztő: **Zanbauer Agoston.**
Laptulajdonos az ujvidéki függetlenségi és 48-as párt.

Jövedelmező Mellékfoglalkozásra

felhetnek szert intelligens urak, kik építészekkel, építőmesterekkel és háztulajdonosokkal összeköttetésben állanak egy előkelő Részvénytársaság képviselete által, mely központi fűtéseket, vízvezeteket, csatornázást, fürdő, poroszívó, gyárfelszerelések s mindenemü világitási berendezésekkel foglalkozik és egy elsőrendű automobil gyár Magyarországi képviseletét bírja. Képviseletből szakképzettség nem kívánatik.

Ajánlatokat „Előkelő Részvénytársaság” jelige alatt a kiadóhivatal továbbít.

204 1912 végreh. szám.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bíróság végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. § értelmében ezennel közhírré teszi, hogy az ujvidék kir. járásbírószágnak 1911 évi V. 2257 számú végzése következtében Dr. Fischer Henrik ügyvéd által képviselt Zipris Salamon javára 600. k. s jár. erejű 1912. évi január hó 24-én foganatosított kielégítési végrehajtás utján le- és felülfoglalt és 2323 kor. becsült következő ingóságok, u. m. különféle bőrök, cipész keblékek, varrógépek, butorok nyilvános árverésen eladottnak.

Mely árverésnek az ujvidéki kir. járásbírószág 1911-ik évi V. 2257 4 számú végzése folytán 600 kor. tőkekövetelés, ennek 1911 évi december hó 27. napjától járó 6 százalékos kamatai, 1/300 váltódíj és eddig összesen 120 kor. 6 fillérben bíróilag már megállapított költségek, erejű, Ujvidéken Kenyér u. 6. sz. és folytatólag Lövész u. 33. sz. leendő megtartására 1912 évi február hó 27-ik napjának dél előtti 10 órája határidőül kitűztetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881 évi LY. t.-cs 107 és 108 §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni,

Amennyiben az előlvezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881 évi LX. t.-c. 120 §. értelmében ezeket javára is elrendelhetik.

Kelt Ujvidék 1912. évi február hó 14. napján.

Horváth Gusztáv
kir. bir. végrehajtó.

19
56/1912
A
évi LX
hírré te
nak 19
keztébe
követke
nyilván
M
bírószá
folytat
1911. é
lék ka
117 ko
tott k
fürdőn
hó 21-
időül
ezenne
hogy a
t.-c. 10
fizetés
esetén
A
kat m
kielégí
az 188
ezek
I
napján
2760.
A
a váro
1. sz
3530
ó. i.
váno
elrend
1912.
előtti
osztá
let 3
ára 1
bánat
rész v
leten
ros g
órák
1912
sébő

Ha „FORHIN“-nal permetez,



I-SZOR kevesebb a gond,
II-SZOR kevesebb a munka,
III-SZOR kevesebb a munkabér!

mert a **FORHIN** a sokszorta megjavított **BORDÓI KEVERÉK** kész állapotban!

Nagyon erősen tapad a nedves levélre is. **Bármily harmatnál is permetezhet vele. Semmi üledéke nincs.** Számtalan elismerő nyilatkozat: Gyártuk az eddig **dr. Aschenbraudt** szabadalmát képezett **Rézkeport** és **bordói portis. Kérjen ingyen és bérmentve leírást a FORHIN** gyártól, Budapest, VI., Váci-ut 93.

56/1912. végrh. szám.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. § értelmében ezennel közhírré teszi, hogy az ujvidéki kir. járásbírósnak 1911 évi V. 2054 számú végzése következtében Dr. Pető Ernő ügyvéd által képviselt Vacuum Oil Comp. javára 1051 k 83 f. s jár erejéig 1911 évi december hó 10-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján le-és felülfoglalt és 15000 kor. fillerre becsült következő ingóságok, u. m. egy automobilt nyilvános árverésen eladottnak,

Mely árverésnek az ujvidéki kir. járásbírósnak 1911-ik évi V. 2054 számú végzése folytán 1051 kor. 83 fill. tőkekövetelés, ennek 1911. évi július hó 17. napjától járó 6 százalékos kamatai, 1/2% váltódíj és eddig összesen 117 kor. 40 fillérben bíróság már megállapított költségek erejéig, Ujvidéken az Artézi fürdőnél leendő megtartására 1912. évi február hó 21-ik napjának dél előtti 10 órája határidőül kiüzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjelöléssel hívatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107 és 108 § ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőknek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások le-és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t. c. 120 §. értelmében ezek javára is elrendelhetik.

Kelt Ujvidék 1912. évi január hó 28 napján.

Horváth Gusztáv.
kir. bir. végrehajtó.

2760. szám. Kig. 1912.

Árverési hirdetmény.

A város törvényhatósági bizottsága a város tulajdonát képező az ujvidéki 1. számú betétben A. XXI. 12. sor, 3530 3531. hr. számok alatt felvett 61. ö. i. számú ház, udvar és kertnek nyilvános árverés útján való elidegenítését elrendelvén, ezen árverés határidejül 1912. évi február hó 25. napjának dél előtti 9 óráját a városi gazdasági ügyosztály helyiségeiben (Városház II. emelet 32. szám) tűzzük ki.

Az elárverezendő ingatlan kikiáltási ára 1000 korona.

Árverezni szándékozók tartoznak bánatpénz fejében 100 koronát az árverést vezető városi tisztviselő kezébe letenni.

A részletes árverési teltételek a város gazdasági ügyosztályában a hivatalos órák alatt betekintheők.

Ujvidék szab. kir. város tanácsának 1912. évi február hó 10-én tartott üléséből.

Dr. Demetrovics
polgármester.

2--3

Ügynökök.

akik ügyesek s nem szófukarok, kereshetnek egy igen keresett, kelendő cikknek magánfelek részére, részletfizetésre leendő elárusítására, nagy provizio mellett. Kerestetik egy vezérképviselő is és egy pénzbeszedő óvadékkal. Ajánlatok intézendők **Aberbahh Oszkár** címére, Wien, VI. Mariahoferstrasse, 101.

Itt kávé italmas.
Löffel-mérget tartalmaz,
miért is élveztet sokan csak
szorosilag elraktározzák.
Kathreiner Kineipp
malátakávéja
a leghitűnőbb ital,
senki sem hagyja abba
rövid megismerés után.

Kathreiner
szerecsét hoz a hátra.

MILÉTELEP Készlet sok millió
NAGYOSZ.
 KÖZÉPEUROPA LEGNAGYOBBSZŐLŐISKOLÁJA



Abbázia
Vermes Penzió
 Kényelmesen berendezett magyar családi otthon a központban. Kitűnő konyha. Erkélyes, tengerre nyíló napos szobák, szép kerttel. Mérsékelt árak. Kisérret nélküli leányok szeretettel gondoztatnak.

9-10

Eladó háza.

Dr. Tamkó Károly veprődi községi orvosnak Ujvidéken II. Rákóczi Ferenc utca 120. száma alatt háza eladó, illetve május hó 1-jére bérebe kiadó.

Közelebbi tudakozódások Vasdényei Gábor rendőrkapitánynál.

Mindennemű sebek

minden tisztatlanság ellen gondosan óvandók,

mivel ezáltal a legkisebb seb is rosszra adhatja magát és nehezen gyógyítható sebévé fajulhat. A prágai húzókenőcs (Zugsalbe) megbízható szernek bizonyult 40 év óta. Megóvja a sebeket, enyhíti a gyulladást és fájdalmat, hűsítőleg hat, a behagedést előmozdítja.

Postai küldés naponként.

1 doboz 70 fill. — 3 k. 6 f. előzetes postai beküldés ellenében 4 doboz, 7 kor. ellenében 10 doboz bérmentve küldet. Ausztria Magyarországra minden állomására.

FIGYELNI tessék a szer és készítő nevére, az árra és véjegyre. Valódi csak 70 fillér.

B. FRAGNER cs. és kir. udv. szállító

Gyógyuzartára a „fekete sashoz”.
 Prag, Kleisette, Neruda-utca sarkán, 208.
 Raktárak Ausztria-Magyarország gyógyszerüzaraiban.

Mutatószám ingyen!

Salvator

Világhírnévnek örvendő

Salvator

sörkülönlegességünk szállítása a régi tradícionális szokások híven, ez évben is február havában történik.

Hogy a nép. közönség biztosítva legyen, miszerint „Salvator”-sört és nem annak valamely utánzatát kapja, kérjük az alant megjelölt — minden nördön és palackon látható — védjegyekre, melyen a törvényileg védett „Salvator” szó van feltüntetve, különösen ügyelni.



Paulanersörfőző
Részvénytársaság
Salvatorsörgyár
 = München. =

Vezérképviselő:

Mezey és társa

Budapesti, IX., Ranolder utca 4.

Telefon 58-60.

Állandó nagy raktár

hordókban és palackokban.

Raktár Ujvidéken:

Bauer Gyula urnál.

2-2

Gyors és pontos kiszolgálás! Olcsó árak!

Ludwig József

UJVIDÉK, Kossuth Lajos utca 49.

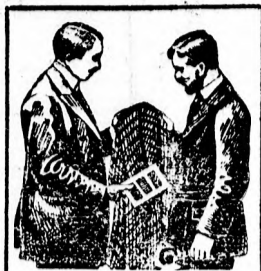
ajánlja dusan felszerelt fűszer, kávé, tea, rum-, ásványvizek és magyarádi hegyaljai borok nagy raktárát. Különösen tigyelembe ajánlja szőlősgazdáknak a nála kapható „Kontinentál” nevű szőlőoltógumit, mely a maga nemében páratlan s a legrosszabb időben is kitart. Erről számos elismerő levél tanuskodik. Különösen ajánlja továbbá a „Saxonia” rézgálicot, mely 96% o-os, raffiát stb.

Dus váltásztéka
van konyhakerti magvakból is, melyeknek csiraképességeért jótáll.

Árjegyzékkel ingyen és bérmentve szolgál.

2-40

III kir. dohány, szivar, okmány s postabélyeg áruháza



BRÜNNI kelmék

férfi ruhának a legolesőbb árákon legjobban kaphatók

ETZLER & POSTAL

a tanító-szövetég és áll. tisztviselőegylet szállítójánál

BRÜNN, 87.

A gyári piacról való közvetlen kelmévasárlásnál sok pénzt takarít meg a magánember. Csak új modern áruk mindenféle árban. A legkisebb mérték is levágatik.

Dus mintagyűjtemény bérmentve megtekintésre.

- Eladom.**
1. A Szt. István utca 8/a sz. alatti szép házamat.
 2. A 4/a számú szőlőtelepemet most épült 4 szobás villával, a futaki uton, az új kórházzal szemben.

Gály József
sz. rókusi rómk. kántortanító
1-3

UJVIDÉKI NÉPBANK RÉSZVÉNY-TÁRSASÁG.

TELEFON 174.

Az Ujvidéki Népbank Részvénytársaság tőketörlesztéses kölcsönöket ingatlanokra 10 évtől 60 évig terjedő félévi törlesztések s kedvező feltételek mellett nyújt.

Bővebb felvilágosítást nyújt a hivatalos órákban

Az Igazgató.

Milliók használják.

KÖHÖGÉS

rekedtség, hurut, elnyalkásodás, görcs-és számarköhögés ellen

KAISER

mell-karamellait a „3 fenyővel.”

6050 közjegyzőileg hitelesített orvosi és magán bizonyítványok tanuskodnak a biztos sikeréről.

Felette izletes, kellemes bonbonok.

Csomagja 20 és 40 fill. doboz 60 fill. kapható Hereog István, Grossinger János, Kűchler Béla gyógyszerártaiban. Stefanovits Ly. fia, Petrovits és Popov ts kereskedéseiben, Klein Oszkár droguistánál, Strasser István gyógyszer. Karlóca, Koeziák Ruma, Ihrig C Ratais örökösei Apatin, Brodski, Adamffy gyógyszer. Pétervárad, Kujasehkovics Mitrovic, Hainis A. India, Hondl J. Ruma, Wagner A. Dobrica, Peternek Ottó Ujszlankamen, Gebauer Emil gyógyszer. Bács

A nagy hidegek rendkívül elősegítették az összes ragályos betegségek elterjedését.

Tény, hogy a

KANYARÓ

vörheny, tifusz, himlő és egyéb ragályos betegségek az idén fokozottabb erővel léptek fel mint más években, miért is szükséges, hogy minden háztartásban egy fertőtlenítő szer kéznél legyen. A jelenkor legmegbízhatóbb fertőtlenítő szere a

LYSOFORM

szagtalan, nem mérgező, olcsó és eredeti üvegekben 80 fillérért minden gyógyszerártaiban és drogeriában kapható. Hatása gyors és biztos, miért is az összes orvosok beteggyógyítására, antiszeptikus kötözéseknél (sebeknél és daganatoknál), kéz- és arcmosásra és ragályok elhárítására, nőknek altesti irrigációra stb. mindenkor ajánlják.

Lisoformszappan

finom, gyenge pipere-szappan, lysoformot tartalmaz és antiszeptikus hatása. Alkalmazható a legkényesebb bőrre, sőt esecsemőknél is; szépit, megpuhítja és illatossá teszi a bőrt. Egy kísérlet és ön a jövőben kizárólag ezen szappant fogja használni. Darabja 1. k.

Fodormenta-Lysoform.

erősen antiszeptikus hatású szájjavító. Szájbüztetőn és nyomtatánu elűntet és a fogak konzerválja. Használható továbbá orvosi utasítás szerint toroklobnál, gégebántalmaknál és nátha esetén gurgulázásra. Néhány csepp elegendő egy fél pohár vízre. Eredeti üvegje 1 korona 60 fillér.

Az összes lysoform készítmények kaphatók minden gyógyszerártaiban, drogeriában és újabban a jobb fűszerkereskedésekben is. Kívánatra bárkinek ingyen és bérmentve megküldjük az „Egészség és fertőtlenítés” című érdekes könyvet.

A hol Lysoform nem volna kapható, oda közvetlen is küldünk 6 korona e özetes beküldése esetén 3 üveg Lysoformot, 2 darab szappant és egy üveg vízvizet.

Dr. Keleti és Murányi
vegyészeti gyára Ujpesten.

Csak a VULKÁN szén-vasaló jó!



Aranyéremmel kitüntetve Budapest, 1911.

és gyors vasalás! A ruha kiégetése vagy a kezek megegetése kizárva. Világszabadalom! Ára szabadalmazott kézzel együtt: esiszolva 6. 50 K. nélkülözve 7. 50 K. elpusztíthatlanul zománcozva 8. 59 K. Kapható minden vaskereskedésben és hirtartási üzletben Gyár és világszabadalom-tulajdonos

Arak és Fehér

Budapest, VIII. ker. József-körut 33. sz.

Telefon: 86-71.

3-10



FISCHER és Társai
faiskolák és szőlőoltványtelepek
Hungária Ujvidék.

forduljon minden érdeklődő, ki súlyt fektet

elsőrendű fajtiszta anyagra.

Gyümölcsfacsemeték
sétányfák, diszcsérjék, tülevelűek, kerítésnövények, boggyógyümölcsűek stb. stb.

Szőlőoltványok

(elsőrendű áru) európai és amerikai sima és gyöker, veszők. Oktató diszárjegyzék ingyen.

Eladó

három hold szőlő a telepen, emeletes villával, gazdasági épületekkel, egészben vagy parcellázva. Bővebbet Petőfi utca 48 szám alatt vagy telefon 79.